



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
Room 100,
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6
Bid Fax: (204) 983-0338

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services Canada -
Western Region
Room 100
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6

Title - Sujet système de spectroscopie IRTF	
Solicitation No. - N° de l'invitation K4E21-160007/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client K4E21-160007	Date 2016-08-11
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$WPG-119-9955	
File No. - N° de dossier WPG-6-39075 (119)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-09-14	Time Zone Fuseau horaire Central Daylight Saving Time CDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Zdan, Tyler	Buyer Id - Id de l'acheteur wpg119
Telephone No. - N° de téléphone (204) 509-5743 ()	FAX No. - N° de FAX (204) 983-7796
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Environment and Climate Change Canada PNLET Science and Technology Branch 5320 – 122 Street N.W. Edmonton, AB, T6H 3S5	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

La présente modification n° 001 vise à répondre à une question portant sur l'invitation à soumissionner K4E21-160007/A que voici :

Question : Pouvez-vous confirmer que toutes les analyses que ce système permettra de réaliser porteront seulement sur des échantillons microscopiques et qu'il ne servira pas à effectuer des mesures par FTIR sur des échantillons « en vrac »?

Réponse : Nous avons besoin d'un appareil qui accepte les solides, les liquides et les poudres (spécification 2.3). Par conséquent, il nous faut un appareil qui permet d'analyser des échantillons en vrac et des échantillons microscopiques.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.